

Betreiberanleitung <u>CM2040 / CM2045 / CM2050</u> Einbruchmeldezentrale mit <u>CM2231 LCD-Bedienteil</u> <u>CM2235 LED-Bedienteil</u> <u>CM2633 Leseeinheit</u> <u>ID-Leser BC 700 Serie</u>





Version: 1.10





• • •

CM2040_Betreiberanleitung.docx



Datei:	CM2040_	_Betreiberanleitung.docx
	_	-

Speicherdatum: 25.02.2022 13:54:00

Änderungsfortschreibung

Version	Datum	Autor	Änderung
V0.01	13.11.17	Geckeler	Neuanlage
	20.12.17	Geckeler	LCD-Bedienteil Menü ,Eingänge' hinzu.
			Leseeinheit hinzu
			Login überarbeitet
			Codeeingabe überarbeitet
			Überfallcode und Verhalten hinzu.
V1.00	06.04.17	Geckeler	
	08.11.18	Geckeler	Logo ausgetauscht
V1.01	10.12.18	Geckeler	Summeransteuerung hinzu
		Geckeler	2.6.2.4. Statusanzeige mit Alarm
			(Menüführung) überarbeitet.
			2.5.3. Login
			Login bei LCD-Bdt überarbeitet
V1.02	20.03.2019	Geckeler	Anzeige Ereignisspeicher überarbeitet.
V1.03	15.05.2019	Geckeler	Menüführung LCD-Bedienteil überarbeitet
			Leseeinheit CM2633 überarbeitet
V1.04	20.05.2019	Geckeler	Login mit Freigabe ZE3 und ZE4 angepasst.
			Freigabe der Firmware überarbeitet.
V1.05	08.07.2019	Geckeler	Leseeinheit angepasst bzgl. Nummer der
			zusätzlichen Sicherungsbereiche
V1.05a	27.08.2020	Redlich	Inhaltsverzeichnis upgedatet
V1.06	22.04.2021	Geckeler	Upgedatet und PDF erzeugt
V1.07	28.01.2022	RH	Texte und Menüs angepasst, Kapitel 1.3
			und 2.6.3.1 hinzu
V 1.08	12.02.2022	RH	Kap. 5 BC-Leser hinzu
V1.09	21.02.2022	RH	Anzeige BC 700 überarbeitet
V1.10	25.02.2022	RH	Kleine Korrektur



Inhalt

1	Allg	emei	ein	7
	1.1	Einfü	führung	7
	1.2	Haft	tungsausschluss	7
	1.3	Besti	timmungsgemäßer Gebrauch	7
	1.4	Siche	nerheitshinweise	8
	1.5	Pfleg	egehinweise	8
	1.6	Begr	griffserklärungen	9
	1.7	Syml	nbole	15
2	LCD	-Bedi	dienteil (CM2231)	15
	2.1	Gerä	rätemerkmale im Überblick	15
	2.2	Bedi	dienelemente	16
	2.2.1	1	Funktionstasten	16
	2.2.2	2	Navigation	16
	2.	2.2.1	1 Navigationsrad	16
	2.	2.2.2	2 Navigationstasten	16
	2.2.3	3	Transponder-Leser	17
	2.3	Anze	zeigen	17
	2.3.1	1	LED-Anzeigen	17
	2.3.2	2	LCD-Display	17
	2.3.3	3	Standby-Anzeige	17
	2.	3.3.1	1 Display-Symbole für Zustände und Aktionen	17
	2.4	Sond	nderfälle	19
	2.4.1	1	Alarmfall	19
	2.4.2	2	Änderung des Scharfzustands eines SB	19
	2.4.3	3	Nicht durchführbare Aktionen:	19
	2.5	Bedi	lienung	21
	2.5.1	1	Allgemeines	21
	2.5.2	2	Standby-Anzeige (Startanzeige)	21
	2.5.3	3	Login	21
	2.	5.3.1	1 Authentifizierung über PIN-Eingabe	22
		2.5.3	.3.1.1 Authentifizierung PIN-Eingabe - Drehrad/Tastenkreuz	23
		2.5.3	.3.1.2 Authentifizierung PIN-Eingabe - 10er-Tastatur	24
CΝ	/12040_	Betre	reiberanleitung.docx S	Seite 3 von 68



2.5.3.2	Authentifizierung mit Überfallcode (falls Option aktiv)	. 25
2.5.3.3	Authentifizierung über Transponder	. 25
2.5.3.4	Bedienung ohne Authentifizierung	. 25
2.5.3.5	PIN und Transponder	. 25
2.5.3.6	Freigabe von ZE3 und ZE4	. 26
2.6 Menü	iführung	. 27
2.6.1.1	Menü-Symbole im Überblick	. 28
2.6.2	Sicherungsbereiche – Statusanzeige	. 29
2.6.2.1	Zwangsläufigkeiten erfüllt	. 29
2.6.2.2	Haupt-/Teilbereich nicht erfüllt	. 30
2.6.2.3	nicht erfüllte Zwangsläufigkeiten	. 31
2.6.2.	3.1 ZWL Teilbereich	. 32
2.6.2.	3.2 ZWL Sabotage	. 32
2.6.2.	3.3 ZWL int./ext. Scharf	. 32
2.6.2.	3.4 ZWL Alarm	. 32
2.6.2.4	mit anstehendem Alarm	. 33
2.6.3	Alarme, Sabotage, Störung (Meldungsarten)	. 34
2.6.3.1	Funkspezifische Meldungen und Störungen	. 35
2.6.3.	1.1 Batterie-Schwach-Meldung	. 35
2.6.3.	1.2 Funkstörung durch Fremdfunk	. 36
2.6.3.	1.3 Ausfall	. 37
2.6.4	perren / Meldebereiche	. 37
2.6.4.1	Sperren	. 38
2.6.4.2	Meldebereiche	. 39
2.6.5 E	Ereignisspeicher	. 40
2.6.5.1	Ereignisanzeige	. 40
2.6.6 E	Eingänge	. 41
2.6.7	Ausgänge	. 42
2.6.8	Allgemein (Einstellungen)	. 43
2.6.8.1	Datum und Uhrzeit ändern	. 44
2.6.8.2	Uhrzeit anzeigen	. 44
2.6.8.3	Anzeige der Alarmzähler	. 44
2.6.8.4	Version	. 44



	2.6.9	Log	in-Daten	. 45
	2.6.	9.1 N	1enüaktivierung und Auswahl der Logindaten	. 45
	2.6.	9.2 Ä	ndern der Login-Daten	. 46
	2	.6.9.2.1	User aktivieren/deaktivieren	. 47
	2	.6.9.2.2	User Transponder aktivieren, löschen, einlernen	. 47
	2	.6.9.2.3	User PIN ändern	. 47
	2.6.10	Stat	us/Test	. 48
	2.6.	10.1 L	ampentest	. 48
	2.6.	10.2 G	ehtest	. 48
	2.6.	10.3 E	ingänge	. 49
	2.6.	10.4 A	usgänge	. 49
	2.6.11	Wel	bserver (MAC-Adresse, IP-Adressen, Neustart, Freigabe)	. 50
	2.6.	11.1 N	IAC-Adresse / IP-Adresse	. 50
	2.6.	11.2 V	VEB-Zugriff freigeben	. 50
3	LED-B	edient	eil (CM2235)	. 52
	3.1 G	erätem	erkmale im Überblick	. 52
	3.2 B	edienel	emente	. 52
	3.2.1	Fun	ktionstasten mit LEDs	. 52
	3.2.2	Trar	nsponder-Leser	. 52
	3.3 A	nzeiger	٦	. 52
	3.3.1	LED	-Anzeigen	. 52
	3.4 D	efinitio	n der Funktionszeilen	. 54
	3.4.1	Eins	tellbare Anzeigen der LEDs	. 54
	3.4.2	Eins	tellbare Tastenfunktionen KURZ/LANG	. 55
	3.5 Ei	inlogge	n	. 55
	3.5.1	m	nit Transponder	. 56
	3.5.2	ü	ber PIN-Eingabe	. 56
	3.5.3	m	nit Transponder und PIN-Eingabe	. 56
	3.5.	3.1	. Erst Transponder, dann PIN	. 56
	3.5.	3.2	. Erst PIN, dann Transponder	. 56
	3.5.4	m	nit Überfallcode	. 56



4		sinkeit, wit und also Testatur (CM2C22)
4	Lese	einneit - mit und onne Tastatur (CM2633) Zana
Z	1.1	LED - Sammelanzeige
Z	1.2	Bedienung
	4.2.1	mit Transponder
	4.2.2	2 mit Transponder und SB-Eingabe 59
	4.2.3	3 mit PIN-Eingabe
	4.2.4	mit PIN-Eeingabe und SB-Eingabe
	4.2.5	5 mit Transponder und PIN-Eingabe 59
	4.2.6	60 mit Transponder und PIN-Codeeingabe und SB-Eingabe
5	Lese	einheit BC 700 – Serie
5	5.1	ID-Leseeinheit BC 710
	5.1.1	Ansicht
	5.1.2	2 Transponderquittierung
	5.1.3	Anzeigen
	5.1.4	Typischer Bedienungsablauf63
5	5.2	ID-Leseeinheit BC 740, BC 750
	5.2.1	Ansicht
	5.2.2	2 Transponderquittierung 64
	5.2.3	Bedienelemente
	5.2.4	Anzeigen
	5.2.5	5 Typischer Bedienungsablauf
	5.2.6	66 Lampentest
6	Einh	eitliche Summerausgabe bei allen Bediengeräten67



1 ALLGEMEIN

1.1 EINFÜHRUNG

Diese Anleitung gibt Ihnen grundlegende Informationen zur Bedienung der Einbruchmelderzentralen der CM-United-Serie über die Bedienteile CM2231 (LCD-Bedienteil) und CM2235 (LED-Bedienteil). Sowie die Scharfschaltung über die ID-Leseeinheit CM2633.

1.2 HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Alle Rechte vorbehalten.

CM Security GmbH übernimmt keinerlei Garantie oder Gewährleistung im Zusammenhang mit den hier dargestellten Inhalten, insbesondere nicht in Hinblick auf gesetzliche Gewährleistungspflichten bezüglich der Marktfähigkeit von Geräten oder hinsichtlich der speziellen Eignung für bestimmte Zwecke.

Ohne schriftliche Genehmigung ist es nicht erlaubt, diese Anleitung oder die Software der Einbruchmelderzentrale in irgendeiner Form zu vervielfältigen oder zu verbreiten. Kopien dieser Anleitung oder Teile hieraus dürfen ausschließlich zum Zwecke der Dokumentation errichteter Anlagen, zum ausschließlichen Verbleib beim Betreiber oder Errichter angefertigt werden.

Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten.

Copyright[©] CM Security GmbH

1.3 BESTIMMUNGSGEMÄßER GEBRAUCH

In Kombination mit entsprechenden Meldern und Signalgebern dient die Einbruchmelderzentralen der CM UNITED Serie zur Absicherung von Eigentum und Sachwerten und bietet damit ein gewisses Maß an Sicherheit. Sie können damit Firma, Haus, Garage, Garten, Gartenhaus und weitere Bereiche absichern. Die Zentrale meldet das unerlaubte Eindringen sowie weitere Gefahren durch das Schalten von Ausgängen, an denen Sie optische, akustische oder stille Alarmgeber anschließen können und/oder über ein angeschlossenes Alarmübertragungsgerät direkt an einen Wachdienst.

Der Kontakt der Zentrale einschließlich der angeschlossenen Komponenten mit Feuchtigkeit ist unbedingt zu vermeiden.

Eine andere Verwendung als die zuvor beschriebene kann zur Beschädigung dieses Produkts führen. Darüber hinaus ist dies mit Gefahren, wie zum Beispiel Kurzschluss, Brand, elektrischer Schlag, etc. verbunden.

Das Netzteil ist für den Betrieb am öffentlichen Stromnetz mit 230 Volt / 50 Hz Wechselspannung geeignet. Das gesamte Produkt darf nicht geändert oder umgebaut werden. Der Anschluss an das öffentliche Stromnetz unterliegt länderspezifischen Regelungen. Bitte informieren Sie sich darüber im Vorfeld.

Installation und Inbetriebnahme der Anlage - und Teilen davon – ist entsprechendem Fachpersonal vorbehalten.

CM2040_Betreiberanleitung.docx



1.4 SICHERHEITSHINWEISE

Das Öffnen der Gehäuse von Zentrale oder Anlagenteilen ist dem Errichter der Anlage vorbehalten und löst im Normalbetrieb ein Sabotagealarm aus. Dieser ist nur durch einen Errichter rücksetzbar. Außerdem enthalten die Gehäuse spannungsführende Teile, die eine Gefahr für Gesundheit und Leben darstellen können. **Spannungen über 50 Volt können tödlich sein!**

Deshalb, und um Schäden zu vermeiden, sollte das Gehäuse nur in spannungslosem Zustand und nur durch eine Fachkraft geöffnet werden.

1.5 PFLEGEHINWEISE

Das Bedienteilgehäuse kann bei Bedarf mit einem feuchten Tuch gereinigt werden. Auf den Einsatz scharfer oder abrasiver Zusätze wie Alkohol, Spiritus, Scheuermilch oder ähnlichen Reinigungsmittel sollte verzichtet werden, da sonst für die Beständigkeit des Kunststoffes sowie der Lackierung nicht garantiert werden kann. Bei hartnäckigen Verschmutzungen können dem Wasser ein paar Tropfen Spülmittel beigemengt werden.

Darüber hinaus benötigt die Zentrale keine weitere Pflege.



1.6 BEGRIFFSERKLÄRUNGEN

Im Sinne einer einheitlichen Sprachregelung sind nachfolgend einige Begriffe und Abkürzungen erklärt, deren Inhalt u.U. Zweifel aufkommen lassen können.

Abschlusswiderstand	Elektrischer Widerstand, der üblicherweise am Ende einer Meldergruppenleitung angeordnet ist. Der Abschlusswiderstand ist elementarer Bestandteil der Leitungsüberwachung.
Akku	Aufladbare, elektrische Energiequelle (Sekundärbatterie bzw. Akkumulator).
Alarmverzögerung	Verzögerter Alarm, z.B. um im Objekt Unscharf schalten zu können.
AMP	Abkürzung für Ausgangsmeldepunkt. Siehe Meldepunkt.
Ausgangsmeldepunkt	Siehe Meldepunkt.
AUF	Zustand eines Melders, der in Auslösestellung steht. Siehe gestört.
AVZ	Abkürzung für Alarmverzögerung.
BDT	Abkürzung für Bedienteil
BEAM	 Bus-Ein-Ausgangs-Module - sind Module, mit denen die Anlage um weitere Ein- und/oder Ausgänge erweitert werden kann. Dieses Gerät ist über einen Datenbus an der Zentrale angeschlossen.
Bedienteil	Gerät zur Bedienung der Zentrale sowie zur Anzeige von Zuständen und Statusinformationen. Das Bedienteil ist an einem Datenbus an der Zentrale angeschlossen.
Benutzername	Name eines Betreibers oder Errichters. Text mit 2 x 16 Zeichen.
Betreiber	Juristische Person, auf deren Veranlassung und in deren Verantwortung die Gefahrenmeldeanlage errichtet wurde.
BLIP	Kurzes, akustisches Signal eines Summers. Der BLIP wird zumeist als akustische Quittierung, z.B. für erfolgte Tasteneingaben verwendet.
Blockschloss	Elektromagnetische Schalteinrichtung, die als Einsteck- oder Kastenriegelschloss ausgeführt sein kann.



Busteilnehmer	Alle Komponenten wie Bedienteile, BEAMs, Busmelder usw. die an den CM-Bus angeschlossen werden können.
CM-Bus	In der Datentechnik wird ein Leitungssystem das zum Austausch von Daten und/oder Energie dient, als Bus bezeichnet. Der CM- Bus ist 4-adrig. Er besteht aus 2 Datenleitungen und 2 Energieversorgungsleitungen. Über ihn werden Module wie beispielsweise Bedien-teile und Erweiterungen mit der Zentrale verbunden.
PIN, PIN-Code	Zahlenkombination die zur Freigabe der Bedienung (Login) eingegeben werden kann (alternativ Transponder bzw. Jedermann-Bedienung). Ein PIN-Code besteht aus 4 bis 8 Ziffern von 0 bis 9.
COM-Port	Serielle Schnittstelle am Computer, die vom Betriebssystem verwaltet wird.
Cursor	Der Cursor ist ein Zeichen im Display des Bedienteils. Der Cursor markiert bei einer Eingabe von Ziffern die Position der Eingabe.
Deckelkontakt	Kontakt, für die Überwachung von Verschlussdeckeln oder beweglichen Gehäuseteile der Anlagenteile.
Default-Wert	Standardwert, der verwendet wird wenn kein anderer Wert durch den Errichter eingestellt wurde. Der Default-Wert wird ebenfalls beim Zurückstellen von Parametern verwendet.
DFÜ	Datenfernübertragung – bezeichnet die Übermittlung von Daten zwischen zwei Geräten über ein Medium, bei der ein zusätzliches Protokoll verwendet wird. Am gängigsten sind Verbindungen über ISDN, das Telefonnetz oder direkt über eine serielle Schnittstelle.
Differential-Auswertung	Der Eingang wird mit einem Anschlusswiderstand terminiert. In Ruheposition der Melder liegt dieser am System an (Zustand ,ZU'). Bei Auslösen des Melders oder bei Manipulation der Leitung (Kabelbruch oder Kurzschluss) erkennt die Zentrale den Zustand ,AUF'.
Display	Anzeigebereich des Bedienteils.
EMV	 Elektro-Magnetische-Verträglichkeit – Gemeint ist hiermit, in wieweit die Zentrale bei elektromagnetischen Störungen in der Umwelt ordnungsgemäß arbeitet und welche Störungen das Gerät selbst abgibt.



EEPROM	Nichtflüchtiger Speicher. Hier werden Informationen gespeichert, die bei Spannungslosigkeit der Zentrale nicht verloren gehen dürfen. Der Ereignisspeicher ist beispielsweise dort hinterlegt.
EMP	Abkürzung für Eingangsmeldepunkt. Siehe Meldepunkt.
Einbruchalarm	Alarm, der von Einbruchmelder ausgelöst wurde. Dies ist die gängigste Alarmart.
Eingangsmeldepunkt	Siehe Meldepunkt.
Einschaltverzögerung	Bezeichnet die verzögerte Überwachung von Meldern, um bei einer Schärfung im Inneren des Objekts den Austritt ohne Alarmauslösung zu gewährleisten.
Ereignisspeicher	Speicher in dem wichtige Ereignisse (z.B. Scharfschaltung, Alarmauslösung,) protokolliert werden. Der Speicher fasst bis zu 4000 Ereignisse. Ist das Ende erreicht, wird mit jedem neuen Ereignis das älteste überschrieben.
Erstalarm	Alarm an dem Eingang, der als erstes ausgelöst hat.
EVZ	Abkürzung für Einschaltverzögerung.
Extern Alarm	Alarm, der an den externen Signalgeber (Sirene und Blitzleuchte) ausgegeben wird.
Extern Unscharf	Bezeichnet den Schaltvorgang, wenn von Extern Scharf nach Unscharf geschaltet wird.
Extern Scharf	Zustand in dem i.d.R. alle Melder überwacht sind, Alarme an den Externsignalgebern signalisiert werden und keine Personen anwesend sind.
Festwertspeicher	Nicht flüchtiger Speicher. Der Inhalt des Speichers bleibt auch bei Spannungslosigkeit erhalten.
Firmware	Software in Festwertspeicher. Diese kann von einem Mikrocontroller ausgeführt werden. Oftmals befindet sich der Festwertspeicher im Mikrocontroller-Chip.
Gehtest	Prüfmodus, bei dem die Auslösung der installierten Bewegungsmelder durch die im Melder befindlichen LED angezeigt wird.

Betreiberanleitung



Geistige Schalteinrichtung	Codegerät oder Leser eines Codeträgers, mit dem die ,SCHARF'- und ,UNSCHARF'- Schaltung durch Eingabe einer Zahlenkombination erfolgt.
Geistiger Verschluss	Codegerät oder Leser eines Codeträgers, der mit dem eine weitere Schalteinrichtung frei geschalten wird. Standardanwendung ist eine Codetastatur, die ein Blockschloss frei gibt.
Gesperrt	Gesperrte Melder (EMP) werden nicht ausgewertet. D.h. sie sind deaktiviert.
Gestört	Zustand eines Melders, der in Auslösestellung steht. Siehe AUF.
Hintergrundspeicher	siehe Ereignisspeicher
Hierarchie	Eine Hierarchie beschreibt die Abhängigkeit verschiedener Elemente voneinander, hinsichtlich ihrer Rangfolge.
Intern Alarm	Alarm, der über die Internsignalgeber angezeigt wird. I.d.R. erfolgt die Auslösung im Intern Scharfen Zustand, d.h. bei Anwesenheit von Personen.
Intern Unscharf	Bezeichnet den Schaltvorgang, wenn von Intern Scharf nach Unscharf geschaltet wird.
Intern Scharf	Bezeichnet den Sicherungsbereichszustand: Intern Scharf
Jedermannbedienung	Bedienung ohne Eingabe von PIN-Code oder Transponder.
Login	Eingabe eines PIN-Codes oder Transponders um Freigabe zur Bedienung zu erhalten
MB	Abkürzung für Meldebereich
MP	Abkürzung für Meldepunkt
Meldebereich	Zusammenfassung mehrerer Melder (Eingangsmeldepunkte) zur gemeinsamen Anzeige und Bedienung.
Meldepunkt	Es wird unterschieden in Eingangs- und Ausgangsmeldepunkte. Ein Meldepunkt definiert die Funktion, die ein Ein- bzw. Ausgang hat.
Meldergruppe	Elektrische Zusammenschaltung von Meldern.
Mikrocontroller	Recheneinheit des Systems.

Betreiberanleitung



RESET-Taster	Die Betätigung dieses Tasters hat ein Neustart der Zentrale zur Folge.
Revision	Alle Maßnahmen, auch vorbeugender Natur, zur Bewahrung des einwandfreien Zustands aller technischen Komponenten des Gesamt-Systems.
In Ruhe	Zustand eines Melders, der in Ruhestellung steht. Siehe ZU.
Sabo, Sabotagealarm,	
Sabotagemeldung	Eine Sabotagemeldung wird immer dann generiert, wenn an Anlagenteile Zustände erkannt werden, die Folge einer Manipulation sein könnten. Dies sind neben den Deckelkontakten hauptsächlich die Zustände der Eingangsmeldepunkte oder eine Trennung von Busteilnehmern.
SB	Abkürzung für Sicherungsbereich.
Schließblechkontakt	Gebräuchlicher Ausdruck für den Riegelschaltkontakt. Er dient zur Überwachung des mechanischen Verschlusses von beispielsweise Türen.
Sicherungsbereich	Bereich innerhalb der Anlage, der separat scharf und unscharf geschaltet werden kann. Bildlich gesprochen stellen Sicherungsbereiche jeweils eine Anlage in sich dar, die sich Systemeinrichtungen teilen (beispielsweise Spannungsversorgung und Signalgeber). Es können Abhängigkeiten eingerichtet sein, die ein Scharf- oder Unscharfschalten des Sicherungsbereichs erst dann zulassen, wenn abhängige Sicherungsbereiche scharf bzw. unscharf sind.
Software	Sammelbegriff über die Gesamtheit ausführbarer Programmen sowie zugehöriger Daten, welche die Arbeitsweise des Programms beeinflusst.
Stille Alarmierung	Ein stiller Alarm wird direkt an eine Übertragungseinrichtung weitergeleitet. Alarmgeber werden nicht oder nur dann angesteuert, wenn der Alarm über das Übertragungsgerät nicht abgesetzt werden konnte.
STÖR	Abkürzung für Störung.
Störung	Eine Störung liegt vor, wenn ein Teil der Anlage nicht einwandfrei funktioniert. Die Störung wird automatisch zurückgesetzt, wenn entsprechender Teil wieder funktioniert.
SYS	Abkürzung für System.



System	Unter System ist all das zusammengefasst, was alle Sicherungsbereiche betrifft.
Тад	Englisch für Anhänger, Kennzeichen, Marke. Siehe Transponder.
Tag-Leser	Siehe Transponder-Leser.
Topologie	In der Datenverarbeitung sind hiermit die geografischen Strukturen z.B. von Netzwerken gemeint. Gebräuchliche Strukturen sind Ring, Stern, Baum und Stich.
Transponder	Bezeichnet einen Codeträger, meist in Form eines Schlüsselanhängers, der berührungslos ausgelesen werden kann.
Transponder-Leser	Gerät oder Teilfunktion eines Geräts, das berührungslos Codeträger auslesen kann. Meist in Bedienteilen enthalten.
USB	Universal-Serial-Bus – Genormter Datenbus im Computerbereich. Er dient zur Kommunikation zwischen Zentrale und PC.
Verschluss Überwachung	Überwachung von Türen, Fenstern etc. auf Verschluss. Zum Einsatz kommen hier meist Riegelschaltkontakte sowie Magnetkontakte. Die Verschlussüberwachung geht in die Überprüfung der Zwangsläufigkeit ein.
Wartung	Siehe Revision.
ZU	Zustand eines Melders, der in Ruhestellung steht. Siehe Ruhe.
Zwangsläufigkeit	Unter der Zwangsläufigkeit wird eine logische Überprüfung verschiedener Anlagenteile verstanden. Ein Sicherungsbereich kann erst dann ,SCHARF' geschaltet werden, wenn die Zwangsläufigkeit erfüllt ist. Typische Kriterien, die eine Zwangsläufigkeit verhindern, sind: offene Türen, offene Kontakte, Alarme und Störungen.
ZWL	Abkürzung für Zwangsläufigkeit.





Dieses Symbol dient als Hinweis, der bei VdS-Konformer Anlage beachtet werden muss.



VdS durchgestrichen Dieses Symbol dient als Hinweis auf Ausführungen, die nei VdS-konformer Anlage nicht angewendet werden dürfen.

2 LCD-BEDIENTEIL (CM2231)

Mögliche Varianten: Integriertes Bedienteil



Bedienteil mit Drehrad







2.1 GERÄTEMERKMALE IM ÜBERBLICK

- Beleuchtete DOT-Matrix-Anzeige mit einer Auflösung von 128 X 64 Pixel.
- 3 LEDs zur Sammelanzeige von Informationen
- 3 Funktionstasten
- Je nach Variante:
 - Navigationsrad oder
 - o 5 Navigationstasten
 - \circ 10er Tastatur
- Summer
- Relaisausgang
- Transponder-Leser (optional)
- CM-Bus-Schnittstelle für den Anschluss an die Zentrale

CM2040_Betreiberanleitung.docx



2.2 BEDIENELEMENTE

2.2.1 Funktionstasten

Das Bedienteil hat 3 Funktionstasten die mit F1, F2 und F3 gekennzeichnet und nachfolgend so aufgeführt sind. Die Funktion der Taste ist abhängig vom aktuell angezeigten Menü. Sie wird in der untersten Zeile (4. Zeile) im Display in Textform oder als Symbol angezeigt. Die Bedeutung der Symbole ist in Kapitel 2.3.3.1- Display-Symbole für Zustände und Aktionen beschrieben.

2.2.2 Navigation

Die Navigation erfolgt je nach Variante mit einem Navigationsrad oder 5 Navigationstasten.

2.2.2.1 Navigationsrad

Das Navigationsrad (kurz Navirad) dient zur Navigation durch die Menüführung. Hierzu kann das Rad durch Drücken betätigt (Tastbetätigung), sowie nach links oder rechts gedreht werden. In der Regel wird im Display die Aktion angezeigt, die über das Navigationsrad ausgelöst wird.

Die Navigationsradbetätigungen werden nachfolgend mit folgenden Symbolen aufgeführt:

- ۲ Tastbetätigung am Navigationsrad
- \sim Rechtsdreh (mit dem Uhrzeigersinn) am Navigationsrad
- 5 Linksdreh (gegen dem Uhrzeigersinn) am Navigationsrad

Die Symbole für Rechts- und Linksdreh werden in ähnlicher Form als Symbol bei der Anzeige auf dem Display verwendet. Eine Drehbewegung am Navigationsrad ändert den Parameter der zwischen den Symbolen \curvearrowleft und \textdegree angezeigt wird.

2.2.2.2 Navigationstasten

Bei der Variante mit 5 Navigationstasten kommen zur Menüführung 4 Pfeiltaste sowie eine Bestätigungstaste (OK) zum Einsatz. In der Regel wird im Display die Aktion angezeigt, die über die jeweilige Navigationstaste ausgelöst wird.

Die Navigationsradbetätigungen werden nachfolgend mit folgenden Symbolen aufgeführt:

- ۲ Betätigung der Taste mit der Beschriftung OK.
- ← Betätigung der Taste mit dem Pfeil, der nach rechts zeigt.
- → Betätigung der Taste mit dem Pfeil, der nach links zeigt.
- ↑ ↓ Betätigung der Taste mit dem Pfeil, der nach oben zeigt.
- Betätigung der Taste mit dem Pfeil, der nach unten zeigt.

Die Symbole für die 4 Pfeiltasten werden in ähnlicher Form bei der Anzeige auf dem Display verwendet. Eine Betätigung der Pfeiltasten ändert den Parameter der Zwischen den Pfeilsymbolen angezeigt wird.



2.2.3 Transponder-Leser

Der Transponder dient für den Login an Stelle einer PIN-Codeeingabe oder als zusätzliches Medium zur Erhöhung der Sicherheit. Das Einlesen des Transponders erfolgt berührungslos. Der Transponder muss lediglich wenige Zentimeter vor die Lesespule, die als Antenne fungiert, gehalten werden. Die Lesespule befindet sich je nach Variante entweder im Bereich um das Navigationsrad bzw. zwischen den Navigationstasten und den Funktionstasten.

2.3 ANZEIGEN

2.3.1 LED-Anzeigen

Über die 3 LED-Anzeigen, findet eine Sammelanzeige der zugeordneten Sicherungsbereiche statt. Bedeutung der Anzeigen:

- Betrieb (grün)
 - o Aus: Das Bedienteil ist aus oder dunkelgesteuert (meist bei Extern Scharf).
 - Ein: Das Bedienteil ist ein.
 - o Blinkend: Das Bedienteil ist ein und wird initialisiert.
- Störung (gelb)
 - Aus: Keine Störung anliegend oder Bedienteil dunkelgesteuert.
 - Ein: Mindestens eine Störung anliegend.
 - Blinkend: Bedienteil hat keine Verbindung zur Zentrale.
- Alarm (rot)
 - Aus: Kein Alarm anliegend oder dunkelgesteuert.
 - Ein: Mindestens ein Alarm an einem zugeordneten Sicherungsbereich anliegend.
 - Blinkend: Mindestens ein Sabotage-Alarm an einem zugeordneten Sicherungsbereich oder Systemsabotage anliegend.

Hinweis:

Nach erfolgtem Login durch einen Betreiber gilt die Sammelanzeige für die Sicherungsbereiche, die dem Betreiber zugeordnet sind.

2.3.2 LCD-Display

An diesem Display werden sämtliche Zustände der Zentrale angezeigt. Die Anzeige erfolgt abhängig vom aktuell ausgewählten Menü.

2.3.3 Standby-Anzeige

Ist kein Betreiber eingeloggt, erfolgt die Standby-Anzeige. Als Standby-Anzeige wird Datum und Uhrzeitangezeigt.

2.3.3.1 Display-Symbole für Zustände und Aktionen

Symbol	Bezeichnung	Beschreibung
	Info	Sprung ins Infomenü um Verhinderung der Zwangsläufigkeit
		zu erfahren (getrennt für Intern/Extern).



Menü	Wechsel zum Hauptmenü
Logout	Bedienung verlassen. Standby-Menü anzeigen.
Hoch	Auswahl in Richtung oben verändern.
Runter	Auswahl in Richtung unten verändern.
Links	Auswahl in Richtung links verändern.
Rechts	Auswahl in Richtung rechts verändern.
Unscharf	Anzeige für unscharfen Sicherungsbereich bzw. Symbol für Tastenfunktion Unscharfschalten
Scharf	Anzeige für scharfen Sicherungsbereich bzw.
Abstellen	Alarm abstellen/stoppen nicht löschen
Intern	Als Zusatz zu Symbol Scharf/Unscharf um Zustand Intern
Extern	Als Zusatz zu Symbol Scharf/Unscharf um Zustand Extern Scharf hzw. Schaltziel Extern (Un-)Scharf anzuzeigen
Gestört (AUF)	Eingangsmeldepunkt ist gestört (AUF).
Ruhe (ZU)	Eingangsmeldepunkt ist in Ruhe (ZU).
Gesperrt (sowie gestört)	Eingangsmeldepunkt ist gesperrt, sowie gestört.
Gesperrt (sowie in Ruhe)	Eingangsmeldepunkt ist gesperrt, sowie in Ruhe.
Rechtsdreh	Navigationsrad nach rechts drehen (im Uhrzeigersinn)
Linksdreh	Navigationsrad nach links drehen (gegen den Uhrzeigersinn)
Alarm	Alarm anstehend bzw. akustische Signalgeber aktiv
Mehr	Weitere Auswahlmöglichkeiten können durch Betätigung in einem Untermenü angezeigt werden.
ОК	Bestätigung, OK, Fertig, zurück ins übergeordnete Menü.
Löschen	Löschen eines Alarms oder einer Sabotage.
Zurück	Zurück ins übergeordnete Menü.
Achtung	Achtung, Warnung.
Plus/Minus	Schrittweite des Navigationsrads bzw. der Pfeiltasten verändern.
Sperren (EIN/AUS)	Eingangsmeldepunkt/Meldebereich sperren bzw. entsperren (Ein- /Ausschalten).

CM2040_Betreiberanleitung.docx

Seite 18 von 68



V
÷
୭



Ausg./Bel. Aus	Anzeige für Ausgang der nicht angesteuert wird bzw. Möglichkeit Displaybeleuchtung aus zu schalten.			
Ausg./Bel. Ein	Anzeige für Ausgang der angesteuert wird bzw. Möglichkeit Displaybeleuchtung ein zu schalten.			
Login als Jedermann	Dieses Symbol erscheint in der Grundanzeige, falls Jedermannbedienung parametriert ist. Ein Druck auf die Zugehörige Funktionstaste bewirkt ein direkter Jedermann- Login			
Login mit PIN-Code	Dieses Symbol erscheint ebenfalls im Grundmenü. Mit der zugehörigen Funktionstaste wird die PIN-Eingabe gestartet.			
Blitzleuchte	Signalisiert, dass die optischen Externsignalgebern aktiv sind.			

2.4 SONDERFÄLLE

2.4.1 Alarmfall

Liegt zum Zeitpunkt des Logins ein Alarm an, wird dieser sofort im Infomenü angezeigt. Erfolgt ein Alarm während der Bedienung, so wird dieser Alarm automatisch als Popup-Meldung angezeigt. Es besteht in der jeweiligen Anzeige die Möglichkeit den Alarm zu löschen, falls eine entsprechende Berechtigung gegeben ist.

Alarme werden bei aktiver Bedienung (Login bereits erfolgt) mit jedem Tastendruck abgestellt, jedoch nicht gelöscht!

Wird Unscharf geschaltet, während das Bedienteil nicht in Bedienung ist, so wird im Alarmfall ein Erinnerungssignal ausgegeben.

2.4.2 Änderung des Scharfzustands eines SB

Ändert sich während der Bedienung der Zustand des Sicherungsbereichs, der aktuell in bedient wird, so erfolgt bei Änderung in einen höheren Scharfzustands (z.B. von intern zu extern Scharf) nach einer Meldung das Logout. Verringert sich der Scharfzustand (z.B. von intern scharf zu unscharf), so erfolgt nur eine Meldung.

Wird Unscharf geschaltet, während das Bedienteil nicht in Bedienung ist, so wird im Alarmfall ein Erinnerungssignal ausgegeben.

2.4.3 Nicht durchführbare Aktionen:

Kann eine bestimmte Aktion nicht durchgeführt werden, so wird das entsprechende Symbol oberhalb der Symboltaste ausgeblendet. Folgende Kriterien können die Ausführbarkeit einer Aktion verhindern:

- Betreiber ist für diese Aktion nicht berechtigt
- Sicherungsbereichszustand lässt Aktion nicht zu
- Status des SB, EMP oder MB lässt die Aktion nicht zu

Ein Tastendruck auf die entsprechende Funktionstaste hat dann keine Auswirkung.

CM2040_Betreiberanleitung.docx





2.5 BEDIENUNG

2.5.1 Allgemeines

- F1: angezeigte Aktion ausführen (meist zurück oder Logout)
- F2: angezeigte Aktion ausführen (meist OK, Bestätigung)
- F3: angezeigte Aktion ausführen (meist löschen oder Navigation)

Falls eine Aktion ausführbar ist wird das zugehörige Symbol bzw. entsprechender Text angezeigt. Kann die Aktion nicht ausgeführt werden, entfällt die Beschriftung oberhalb der Funktionstaste in manchen Fällen wird eine Alternativfunktion angezeigt.

2.5.2 Standby-Anzeige (Startanzeige)

Die sog. Standby-Anzeige ist die Anzeige, die erfolgt wenn kein Benutzer am Bedienteil angemeldet ist bzw. keine Jedermann-Bedienung stattfindet. Ausgegeben werden Datum und Uhrzeit. Unabhängig davon kann die Beleuchtung durch Tastenbetätigung aktiviert werden. Datum und Uhrzeit werden im Display angezeigt.

Startanzeige ohne Jedermann-Bedienung



Startanzeige mit Jedermann-Bedienung



Es besteht die Möglichkeit, die Hintergrundbeleuchtung durch Drücken der Funktionstaste mit dem Symbol 🌾 (F1) zu aktivieren. Das Betätigen der Taste 🔗 (F2) führt zum Login. Durch Drücken der Taste F3 🔊 gelangt man zur Jedermann-Bedienung. Voraussetzung diese Bedienung ist, dass Jedermann mindestens in einem Sicherungsbereich bedienberechtigt ist.

Tastenfunktion:

- F1 Hinterleuchtung an/aus
- F2 Login
- F3 Jedermann-Bedienung

Transponderfunktion: gültig: Login

2.5.3 Login

Der Login am Bedienteil geschieht durch Vorhalten eines Transponders oder durch Eingabe des persönlichen PIN-Codes. Vor Eingabe der PIN muss der Benutzer ausgewählt werden.





Nach erfolgtem Login wird automatisch die Statusanzeige des/der Sicherungsbereich/e angezeigt. Durch Taste T1 (=) gelangen Sie ins Hauptmenü.

2.5.3.1 Authentifizierung über PIN-Eingabe

Bei Authentifizierung über PIN-Eingabe wird unterschieden, ob es sich um ein Bedienteil mit Drehrad/Tastenkreuz handelt oder um ein Bedienteil mit 10er-Tastatur.

CM2040_Betreiberanleitung.docx



2.5.3.1.1 Authentifizierung PIN-Eingabe - Drehrad/Tastenkreuz

Login Personenauswahl



F1: 2010CK F2: OK, zur Codeeingabe F3 oder LINKS/RECHTS: Personenauswahl Zu Beginn muss der Betreibername ausgewählt werden. Es werden nur die Betreiber zur Auswahl angeboten, welche in den Sicherungsbereichen, welche diesem Bedienteil zugewiesen sind, Berechtigungen hat.

- (F1) Zurück (Standby-Anzeige)
- ✓ (F2) OK (Betreiber auswählen)
- → (F3), Links, Rechts: Betreiberauswahl

Anmerkung zur Betreiberauswahl:

Kann nur ein Betreiber zur Auswahl angeboten werden, so wird dieser automisch ausgewählt und es folgt sofort das Menü zur PIN-Eingabe.

Anzeige der ID-Nummer:

In der obersten Zeile des Displays wird zusätzlich die dem angezeigten Betreiber zugehörige ID angezeigt.



Nach Betreiberauswahl folgt die Eingabe des PIN-Codes. Mit Links/Rechts wird die Ziffer ausgewählt, die im Anschluss des bereits eingegebenen PIN-Codes als Ziffer ausgegeben wird. Mit F2 oder Push wird die ausgewählte Ziffer eingegeben. Bereits eingegebener Teil der PIN wird pro Ziffer ein ,*' ausgegeben. Mit F3 (X) kann die letzte Eingabe gelöscht werden.

Nach Eingabe des gültigen PIN-Codes erfolgt automatisch (ohne Bestätigung) der Login.

Anmerkung zum Tastenbeep:

Bei parametriertem aktiven Tastenbeep wird während der PIN-Eingabe dieser ausgeschaltet.



2.5.3.1.2 Authentifizierung PIN-Eingabe - 10er-Tastatur



Anmerkung zur Betreiberauswahl:

Kann nur ein Betreiber zur Auswahl angeboten werden, so wird dieser automisch ausgewählt und es folgt sofort das Menü zur PIN-Eingabe.



2.5.3.2 Authentifizierung mit Überfallcode (falls Option aktiv)

Login verhält sich identisch wie unter 2.5.3.1 Authentifizierung über PIN-Eingabe beschrieben. Als PIN-Code wird jedoch der Überfallcode eingegeben, welcher sich vom PIN-Code herleiten lässt, in dem die letzte Ziffer um 1 erhöht wird, aus einer 9 wird dabei eine 0 (keine Erhöhung der vorletzten Ziffer).

Beispiel:

PIN-Code	<u>Überfallcode</u>
1234	1235
123456	123457
123459	1234 <mark>50</mark>

Hinweis:

Um der bedrohenden Person keinen Hinweis auf den Ausgelösten Überfallalarm zu geben, gelten nach Login mit Überfallcode folgende Besonderheiten:

- Das Hauptmenü ,Alarm' wird nicht angeboten, da sonst der Überfallalarm angezeigt werden könnte.
- Das Hauptmenü , Ereignisspeicher' wird nicht angeboten, da sonst unter , Alarmspeicher' der Eintrag erscheinen könnte.
- Im Statusmenü der Sicherungsbereiche erfolgt unter erscheinenden nicht erfüllten Zwangsläufigkeiten das Untermenü ,Sonstiges'. Bei Auswahl erscheint die Meldung dass die Berechtigung nicht ausreicht

2.5.3.3 Authentifizierung über Transponder

Die Anlage kann so eingestellt werden, dass das Vorhalten eines Transponders die PIN-Codeeingabe ersetzt bzw. ein zusätzliches Sicherheitsmerkmal darstellt. Der Transponder wird automatisch gelesen, sobald er sich vor der Lesespule befindet. Der Transponder kann entweder im PIN/Tag-Eingabemenü, als auch während der Standby-Anzeige vorgehalten werden.

2.5.3.4 Bedienung ohne Authentifizierung

Eine Bedienung ohne Authentifizierung ist möglich, wenn die Anlage dementsprechend eingestellt wurde. In diesem Fall kann in der Grundanzeige mit F3 (2) die JEDERMANN-Bedienung aktiviert werden.

2.5.3.5 PIN und Transponder

Um die Sicherheit zu erhöhen kann die Anlage auch so eingestellt werden, dass zum Login die Eingabe von PIN-Code und Transponder nötig ist. In diesem Fall spielt es keine Rolle, welches Authentifizierungsmerkmal zuerst eingegeben wird. Die Merkmale müssen lediglich ein und derselben Person zugeordnet werden können.



2.5.3.6 Freigabe von ZE3 und ZE4

Wenn dem User die Berechtigung zugewiesen ist, dass er Errichter (ZE3) und Hersteller (ZE4) freigeben darf, wird unter dem Hauptmenü ,ALLGEMEIN' das Untermenü zur Freigabe von Errichter und Hersteller angeboten.



F2

FЗ

F1

Mit F2, bzw F3 kann ZE2 und ZE3 freigeschaltet werden.

Eine Freigabe wird nach 30 Minuten ohne Errichter-Tätigkeit wieder zurückgesetzt.



2.6 MENÜFÜHRUNG

Im Folgenden werden die Bedien-Menüs im Näheren beschrieben. Es werden am Bedienteil nur die Menüs angezeigt, zu denen der angemeldete Benutzer bedienberechtigt ist. Die folgenden Unterkapitel können daher mehr Menüs enthalten als tatsächlich angezeigt werden.





2.6.1.1 Menü-Symbole im Überblick

Die folgende Tabelle zeigt die zur Verfügung stehenden Menüpunkte im Überblick. Eine nähere Beschreibung erfolgt im nächsten Kapitel.

Nr.	Symbol	Bezeichnung	Beschreibung
1	? i ?	Statusmenü	Zeigt den aktuellen Status an, wie Sicherungsbereichszustand, offene Melder,
2	} >⊲	Eingänge	Zeigt Informationen zu den einzelnen Eingängen
3		Meldebereiche (MB)	Zeigt Informationen zu den einzelnen Meldebereichen
4	°°°, 1,423	Ausgänge	Zeigt den Status der einzelnen Ausgänge an
5	畲	Sicherungsbereiche (SB)	Zeigt den Status der einzelnen Sicherungsbereiche
6	Ψ̈́ψ	Alarme	Zeigt anstehende Alarme an
7	э-;		
8	2 - 2	Systemsabotagen (SYS-Sabotagen)	Zeigt Sabotagen an, die am System aufgetreten sind
9	A 2	Störungen	Zeigt anliegende Störungen an
10		Ereignisspeicher	Zeigt Ereignisspeichereinträge an
11	× 20:39 630	Allgemein (Einstellungen)	Anzeige der Allgemeinen Einstellungen mit Möglichkeit zur Änderung
12	↓ →⊡∎	Webserver (Status, Einstellungen)	Anzeige von Webserver Status und Einstellungen mit Möglichkeit zur Änderung



2.6.2 Sicherungsbereiche – Statusanzeige

Dieses Menü ist der Startpunkt nach erfolgtem Login. Über diesen Menüpunkt kann der Status der bedienberechtigten Sicherungsbereiche angezeigt werden, sowie Kriterien, die eine Zwangsläufigkeit verhindern. Wenn der Benutzer am Bedienteil scharfschaltberechtigt ist und die Zwangsläufigkeit erfüllt ist, so ist die Schaltung ebenfalls hier möglich.

2.6.2.1 ... Zwangsläufigkeiten erfüllt

Das hier dargestellte Beispiel zeigt den Sicherungsbereich ,Wohnhaus' in unscharfem Zustand.



Die Interne Zwangsläufigkeit ist gegeben, der Sicherungsbereich kann über 🏦 🔒 (F2) Intern Scharf geschaltet werden. Ist die Zwangsläufigkeit nicht gegeben, wird 🏦 i angezeigt. Wäre keine Berechtigung zur internen Schärfung vorhanden, würde bei erfüllter Zwangsläufigkeit kein Symbol bei Taste F2 angezeigt werden.

Die Externe Zwangsläufigkeit ist gegeben, der Sicherungsbereich kann über **i i** (F3) Extern Scharf geschaltet werden. Ist die Zwangsläufigkeit nicht gegeben, wird **i** angezeigt. Wäre keine Berechtigung zur externen Schärfung vorhanden, würde bei erfüllter Zwangsläufigkeit kein Symbol bei Taste F3 angezeigt werden.

Während der Statusanzeige kann beim Bedienteilen mit Tastenkreuz mit den Tasten ← und →, bei Bedienteilen mit Drehrad mit Drehung Links / Rechts der anzuzeigende Sicherungsbereich ausgewählt werden. Angeboten werden nur die Sicherungsbereiche, die diesem Bedienteil und dem eingeloggten Betreiber zugeordnet sind.

≡ (F1):	Sprung zurück ins Hauptmenü
Ŵ★ (F2/F3):	Löschen aller Alarme im SB (Anzeige erfolgt nur im Alarmfall)
🏦 🖬 (F2):	SB Intern Scharf schalten
⁰ # 🖬 (F3):	SB Extern Scharf schalten
🗗 (F2/F3)	SB Unscharf schalten
∼, → , ↓ :	Auswahl des nächsten SB
∽, ← , ↑ :	Auswahl des vorigen SB



2.6.2.2 ... Haupt-/Teilbereich nicht erfüllt

Sind mehrere Sicherungsbereiche in Funktion und diese hierarchisch angeordnet, so wird das Extern Scharfschalten verhindert, solange ein untergeordneter Sicherungsbereich noch nicht Extern Scharf ist. Ebenso wird das Unscharfschalten verhindert, solange ein übergeordneter Sicherungsbereich Extern Scharf geschaltet ist. Die Verhinderung wird oberhalb der Funktionstaste F3 wie folgt angezeigt:

Statusanzeige					
SICHERUNGSBER.					
Wohnhaus					
SB Zustand: 🗗					
≡ 1£90 û†ii					
F1	F2	F3			

Nach Drücken der Taste F3 folgt die Anzeige mit Informationen zur Verhinderung der Externen Scharfschaltung (in diesem Fall der Zustand des Teilbereichs).



Mit F1 gelangt man zurück und mit F3 kann der nächste Sicherungsbereich angezeigt werden, der einen verhindernden Zustand aufweist.



2.6.2.3 ... nicht erfüllte Zwangsläufigkeiten

Kann ein Sicherungsbereich nicht scharf geschaltet werden erscheint bei den beiden Funktionstasten F2 und F3 anstatt dem **G**–Symbol das Info-Symbol **1**. Dabei wird zwischen intern Scharf (immer auf F2) und extern scharf (immer auf F3) unterschieden.





Wenn mehrere Zwangsläufigkeiten das extern scharf schalten eines Sicherungsbereiches verhindern,

so wird auf der Funktionstaste F3 das Symbol Extern Info **t i** angezeigt. Nach Betätigung dieser Taste gelangt man zum Menü, in welchem ausgewählt werden kann, welche Information man erhalten möchte. Mit F2 gelangt man in das jeweilige Informationsmenü für

- Teilbereiche
- Sabotage
- ZWL ext. Scharf
- ZWL int. Scharf
- Alarm
- Störungen





2.6.2.3.1 ZWL Teilbereich

Siehe: ... Haupt-/Teilbereich nicht erfüllt

2.6.2.3.2 ZWL Sabotage

Alle Anstehenden Sabotagen, die auch diesen Sicherungsbereich betreffe, werden angezeigt. Mit F2 erhält man weitere Informationen. Mit F3 kann die Sabotage gelöscht werden, vorausgesetzt, diese ist nicht mehr anliegend und der User hat die Berechtigung, Sabotagen zu löschen

VdS

Bei Anlagen nach VdS sind nur Errichter dazu berechtigt Sabotagen zu löschen.

2.6.2.3.3 ZWL int./ext. Scharf

Alle Eingänge, die in die jeweilige Zwangsläufigkeit eingehen und sich nicht im Status IN RUHE befinden, werden hier angezeigt.

Um Scharfschalten zu können müssen diese Eingänge IN RUHE gebracht werden (entsprechende Fenster und Türen (ver)schließen, keine Personen vor Bewegungsmeldern).

2.6.2.3.4 ZWL Alarm

Steht in diesem Sicherungsbereich ein noch nicht gelöschter Alarm an, so kann nicht extern scharf geschaltet werden. Die nicht gelöschten Eingänge, die diesen Alarm auslösten, werden alle angezeigt.

Mit F3 X kann dieser Eingang gelöscht werden. Haben mehrere Eingänge ausgelöst, kann mit F2 ... zur weiteren Informationsansicht gelangen.

CM2040_Betreiberanleitung.docx

2.6.2.4 ... mit anstehendem Alarm







Steht in einem Sicherungsbereich ein Alarm an, so wird in der Statusanzeige des Sicherungsbereiches das Symbol IJ⇒ angezeigt.

Anstehende Alarme können nur im unscharfen Zustand gelöscht

werden, deshalb wird auf F3 nur die Möglichkeit zum unscharf schalten angeboten.

Im unscharfen Zustand kann über F3 X der anstehende Alarm gelöscht werden. Dabei wird unterschieden, ob nur ein oder mehrere Eingänge den Alarm ausgelöst haben.

Wenn nur ein Eingang ausgelöst hat, wird der anstehende Alarm mit ausgelöstem Melder angezeigt. Mit F3 X wird dieser Alarm gelöscht.

Lösten mehrere Melder diesen Alarm aus, so wird ein Menü zwischengeschaltet.

Über F3 X wird der Alarm komplett (alle ausgelösten Melder) gelöscht.

Über F2 **1** erhält man die Info, welche Melder ausgelöst haben und können hier einzeln gelöscht werden.

Mit \curvearrowright , \rightarrow , \backsim , \leftarrow , werden weitere Melder zur Anzeige gebracht. Erstmelder werden blinkend angezeigt.



2.6.3 Alarme, Sabotage, Störung (Meldungsarten)

In diesem Menü werden gespeicherte aber nicht gelöschte Meldungsarten angezeigt, welche als Alarm, Sabotage bzw. Störung definiert sind. Bei Anzeige der Alarme werden Erstmelder mit vorangestelltem ,1: ,angezeigt.



- (F1): Sprung zurück ins Statusmenü
- .. (F2): Es liegen mehrere Eingänge an, die diese Meldungsart (Alarm) auslöste.
- 🗙 (F3): Alarm löschen



2.6.3.1 Funkspezifische Meldungen und Störungen

Verfügt das System über ein Funk-Gateway CM0220 und damit über Funkkomponenten, können die in den Unterkapiteln dieses Abschnitts aufgeführten Meldungen und Störungen auftreten.

Sobald eine Solche Meldung vorliegt, erscheint im Hauptmenü die Option "Funkmeldung", andernfalls entfällt dieser Punkt in der Auswahl.

HAUPTMENÜ						
5 4						
Funkmeldung						
+	\checkmark					
F1	F2	F3				

2.6.3.1.1 Batterie-Schwach-Meldung

Jedes über Funk angeschlossene Gerät verfügt über eine Batterie, deren Ladezustand überwacht wird. Erkennt das Gerät, dass die Batterie zu Neige geht, wird dies der Zentrale gemeldet und an den Bedienteilen angezeigt. Die Anzeige erfolgt, wie bei einer Störung, mit dem Unterschied, dass die Meldung 30 Tage lang quittiert werden kann, ohne dass die Batterie sofort getauscht werden muss.

In diesem Zeitraum müssen geschwächte Batterien durch einen Errichter ausgetauscht werden.

Solange die Meldung nicht quittiert wurde, ist eine Scharfschaltung des Sicherungsbereichs, in dem sich das Gerät mit der geschwächten Batterie befindet, nicht möglich.

Die Quittierung ist immer nur für eine Scharfschaltvorgang gültig. Die Meldung ist nach Unscharfschalten also wieder unquittiert.

Wird die Frist von 30 Tagen überschritten, ist keine Quittierung und somit auch keine Scharfschaltung des Sicherungsbereichs mehr möglich.

Ein vollständiges Löschen der Meldung ist nicht möglich. Die Meldung erlischt erst wenn die Batterie des Geräts ersetzt wurde.

Quittierung der Meldung:





Steht in einem Sicherungsbereich eine Störung auf Grund einer schwachen Batterie eines Funkteilnehmers an, so wird dies am Bedienteil über die Störungs-LED (gelb) angezeigt.

Die Meldung kann entweder über Hauptmenü -> Funkmeldung angezeigt werden, oder über die Störungsanzeige aus dem Statusmenü.

In der dritten Displayzeile wird angezeigt, ob die Meldung bereits quittiert wurde:



führt zurück ins vorherige Menü

2.6.3.1.2 Funkstörung durch Fremdfunk

Um sicherzustellen, dass die Kommunikation von und zu den Funk-Komponenten stets gewährleistet ist, wird der verwendete Funkkanal permanent auf Fremdfunk überwacht. Wird ein Fremdsignal erkannt, wird zunächst versucht auf einen anderen Kanal auszuweichen.

Schlägt dies Fehl, und bleibt das Störsignal länger als 10 Sekunden pro Minute aktiv, erfolgt eine Störungsmeldung und eine Scharfschaltung ist nicht mehr möglich.

Die Störung bleibt bestehen, bis diese quittiert/rückgestellt wurde. Dies ist erst dann möglich, wenn kein Fremdfunk mehr erkannt wird.

Quittierung der Meldung:





2.6.3.1.3 Ausfall

Alle Funk-Komponenten senden zyklisch Meldungen. Werden diese länger als 2 Stunden nicht empfangen, wird eine Ausfall-Meldung in Form einer Sabotage ausgelöst (siehe Kapitel 2.6.3 Alarme, Sabotage, Störung (Meldungsarten)).



Das Löschen einer Sabotage ist bei Anlagen nach VdS den Errichtern vorbehalten.

Solange der Ausfall und somit die Sabotagemeldung besteht, kann der betroffene Sicherungsbereich nicht mehr scharfgeschaltet werden.

2.6.4 Sperren / Meldebereiche





2.6.4.1 Sperren

Im Menü ,Sperren' werden die Eingänge angezeigt, welche gesperrt werden können. Liegen dem User mehrere sperrbare Eingänge zur Verfügung, die unterschiedlichen Sicherungsbereichen zugeordnet sind, so muss zuerst der Sicherungsbereich ausgewählt werden.

Nach Auswahl des Sicherungsbereiches gelangt man automatisch zum Menü ,Sperren Eingang', vorausgesetzt, es liegt kein Meldebereich vor. Liegen sperrbare Eingänge und Meldebereiche mit sperrbaren Eingängen vor, muss die Auswahl ,Meldebereich' oder ,Eingang' getroffen werden.

Über die Funktionstaste F2 können die Eingänge gesperrt (☑), bzw. entsperrt (□) werden.

CM2040_Betreiberanleitung.docx

Seite 38 von 68



2.6.4.2 Meldebereiche

Im Menü ,Meldebereich' werden die Zustände der Meldebereiche angezeigt. Liegen dem User mehrere Meldebereiche zur Verfügung, die unterschiedlichen Sicherungsbereichen zugeordnet sind, so muss zuerst der Sicherungsbereich ausgewählt werden.

Im Menü ,Anzeige Meldebereich' wird der Zustand des Meldebereiches innerhalb eines Sicherungsbereiches angezeigt. Sofern der angezeigte Meldebereich sperrbare Eingänge enthält, können diese mit der Funktionstaste F2 gesperrt (🗹), bzw. entsperrt (Ѻ) werden.



Sprung zurück ins Hauptmenü

2): Sperren, bzw. Entsperren des Meldebereichs

-3): nächster Meldebereich



2.6.5 Ereignisspeicher

Dieses Menü beginnt mit der Auswahl des anzuzeigenden Ereignisspeichers. Zur Auswahl stehen der Kombi-Ansicht, Alarmspeicher, Scharfschaltspeicher, Pflichtspeicher, Allgemeiner Speicher, Fernspeicher und Werksspeicher. Es werden nur Speicher angezeigt, bei denen Ereignisse hinterlegt sind.



Die Auswahl geschieht folgendermaßen:

\equiv (F1):	Sprung zurück zur Auswahl des Ereignisspeichers, bzw. ins Hauptmenü
●, 🗸 (F2):	Sprung zur Anzeige des ausgewählten Ereignisspeichers
<i>م</i> , <i>م</i> ,:	Auswahl des nächsten Speichers
	Anzeige des nächsten Ereignisses

2.6.5.1 Ereignisanzeige

Hier wird ein Ereignisspeichereintrag angezeigt. In der ersten Zeile steht links der Index des Eintrags (1 letzter Eintrag), rechts wird im Wechsel das Datum und die Uhrzeit angezeigt. Weiter wird in Zeile 2 das Ereignis anzeigt. In Ziele 3 im Wechsel die Zusatzinformationen. Mit Links/Rechts (\circ , \circ , \leftarrow , \rightarrow) wird zum vorherigen, bzw. nächsten Ereignis gewechselt.



2.6.6 Eingänge

Über dieses Menü können die Zustände der Eingänge angezeigt werden, gefiltert nach den zugewiesenen Sicherungsbereichen





2.6.7 Ausgänge

Über dieses Menü können die Zustände der Ausgänge angezeigt werden, gefiltert nach den zugewiesenen Sicherungsbereichen.



Der Errichter hat zusätzlich die Möglichkeit, die Ausgänge in den Testmodus zu versetzen und die Ausgänge EIN-, AUS, oder BLINKEND zu schalten.



2.6.8 Allgemein (Einstellungen)



Unter dem Hauptmenü ,Allgemein' kann die Uhr gestellt und die Uhrzeit angezeigt werden. Getrenntes Menü, da die Berechtigung zur Stellen der Uhr nicht jeder Betreiber/Errichter zugewiesen ist.

•, ✓ (F2): Sprung ins ausgewählte Untermenü
 ≡ (F1): Sprung zurück ins Hauptmenü
 ~, → (F3), ↓: nächste Auswahl
 ~, ←, ↑: vorige Auswahl



2.6.8.1 Datum und Uhrzeit ändern

Im Menü ,Uhr stellen' wird Datum und Uhrzeit eingestellt. Dieser Menüpunkt ist nur für Errichter zugänglich.



Mit \circledast kann das Stellen der Uhr aktiviert werden. Zu Beginn blinkt und kann mit \curvearrowright , \rightarrow , \curvearrowleft , \leftarrow , \checkmark , \uparrow eingestellt werden der Tag (im Bsp. die 21). Nach Einstellung wird mit \circledast die Eingabe bestätigt und zum Monat weitergeschaltet. Nach Einstellung und Bestätigung des Monats folgt die Jahreseinstellung, Stunden und Minuteneinstellung.

Mit ✓ (F2) wird die neue Einstellung übernommen.

2.6.8.2 Uhrzeit anzeigen Siehe: <u>Allgemein (Einstellungen)</u>

2.6.8.3 Anzeige der Alarmzähler

Angezeigt werden die Alarmzähler aller diesem Bedienteil zugewiesenen Alarmzähler. Mit F3 wird zum nächsten Sicherungsbereich weitergeschaltet. Siehe: <u>Allgemein (Einstellungen)</u>

2.6.8.4 Version

Zur Anzeige wird gebracht: Version der Firmware Version der ICONs Version des Webserver.

Siehe: <u>Allgemein (Einstellungen)</u>

2.6.9 Login-Daten

2.6.9.1 Menüaktivierung und Auswahl der Logindaten



In diesem Menü können die Login-Daten bearbeitet werden. Je nach Berechtigung kann ein Betreiber seine eigene Daten oder aber auch die Daten anderer Betreiber geändert werden.

Nach Aktivieren des Menüs muss man sich zu Beginn nochmals authentifizieren durch Eingabe seinen PIN-Codes oder durch Anhalten seinen Transponder.

Die Änderungsmöglichkeit der Eigenen, bzw. der Fremden Daten ist von den zugewiesenen Berechtigungen abhängig.

Bei ,Eigenen Daten' erhält das Menü mit seinen eigenen Daten.

Bei Auswahl von ,Fremde Daten' muss zunächst ausgewählt werden, wessen Daten angepasst werden sollen.





2.6.9.2 Ändern der Login-Daten





2.6.9.2.1 User aktivieren/deaktivieren

Nur ein aktiver User kann sich am System anmelden. Ist der User deaktiv, kann sich dieser weder mit TAG noch mit PIN anmelden.

2.6.9.2.2 User Transponder aktivieren, löschen, einlernen

Sind bereits die Daten eines Transponders hinterlegt, kann dieser mit der Funktionstaste F2 aktiviert, bzw. deaktiviert werden.

Möchte ein neuer Transponder eingelernt werden, so muss der Eintrag zuerst mit F3 gelöscht werden.

Mit F2 kann das Einlernen eines Transpondern an DIESEM Bedienteil aktiviert werden. Nach Aktivierung erfolgt die Aufforderung ,TAG HIER' anzulegen. Jetzt Transponder anlegen. Transponder ist eingelernt.

Sollte an das System eine Leseeinheit (CM2633) angeschlossen sein, so kann über F3 das Einlernen einen Transponders an diesem Leser aktiviert werden. Es folgt die Aufforderung ,TAG Leseeinheit!'. Nach Anlegen erscheint eine Anzeige zur Bestätigung des Transponders.

Unterstützte Transponder:

LCD-Bedienteile und LED-Bedienteile: EM4102 125kHz Leseeinheit Mifare 13MHz

2.6.9.2.3 User PIN ändern

Nach Aktivierung des Menüs zur Änderung des PIN-Codes erscheint das Menü zur Eingabe der neuen PIN. PIN-Eingabe erfolgt durch Auswahl der Ziffer mit Links/Rechts ($\uparrow, \uparrow, \leftarrow, \rightarrow$) und Eingabe der Ziffer mit \circledast . Nach Eingabe des gewünschten PIN-Codes kann dieser mit \checkmark (F2) bestätigt werden.

Es ist zu beachten dass es eine Mindestlänge für den PIN-Code gibt, der durch den Errichter Einstellbar ist.



Bei Anlagen nach VdS muss die Mindestlänge bei Klasse C auf mindestens 5 Ziffern seingestellt sein, bei Klasse B 4 Ziffern sowie bei Klasse A 3 Ziffern.

Anschließend muss der neue PIN zur Sicherheit ein zweites Mal eingegeben werden. Sind beide Eingaben identisch, wird dieser übernommen.



2.6.10 Status/Test



2.6.10.1 Lampentest

Nach Aktivierung des Lampentests wird für ca. 3 Sekunden auf dem Display ein blinkendes Schachbrettmuster ausgegeben. Gleichzeitig werden die drei oberen Status-LEDs im Wechsel angesteuert. Der Test endet automatisch.

2.6.10.2 Gehtest



Dieses Menü wird angeboten, wenn die angemeldete Person berechtigt ist, im aktiven Sicherungsbereich einen Gehtests auszuführen.

Der Gehtest kann nur aktiviert werden, wenn der Sicherungsbereich Unscharf ist. Während des Gehtests wird das Gehtestsignal an Bewegungsmelder (sofern im System vorhanden) ausgegeben, die diese Funktionalität unterstützen.

Während des Gehtests zeigen Bewegungsmelder eine erkannte Bewegung optisch (LED) an.

Der Gehtest bleibt aktiv, bis zur Beendung über das Bedienmenü oder den nächsten Scharfschaltvorgang.



2.6.10.3 Eingänge

Unter diesem Menüpunkt kann der Zustand jeden einzelnen Eingangs des ausgewählten Sicherungsbereichs angezeigt werden.

2.6.10.4 Ausgänge

Unter diesem Menüpunkt kann der Zustand jeden einzelnen Ausgangs des ausgewählten Sicherungsbereichs angezeigt werden.





2.6.11.1 MAC-Adresse / IP-Adresse

Dieses Menü dient zur Anzeige der MAC-Adresse und der IP-Adresse, über welche die Zentrale im Netzwerk verfügbar ist. Ein Netzwerk mit Internetzugang ist die Grundvoraussetzung für die Nutzung der Cloud-Dienste. Über diese Dienste ist die Bedienung über die Smartphone-App *CM-Nemesis* möglich. Außerdem kann dem Errichter eine Fernparametrierung der Anlage ermöglicht werden.



Die Nutzung der Cloud-Dienste ist bei Anlagen nach VdS nicht gestattet. Fernparametrierung und Smartphone-App sind in diesem Fall nicht möglich.

2.6.11.2 WEB-Zugriff freigeben

Der WEB-Zugriff wird generell mit der Freigabe der ZE3 vorgenommen. Es müssen allerdings alle Sicherungsbereiche zusätzlich noch unscharf geschaltet sein.

Siehe: Eingeloggt mit Berechtigung zur Freigabe von ZE3 und ZE4





3 LED-BEDIENTEIL (CM2235)



3.1 GERÄTEMERKMALE IM ÜBERBLICK

- 10 Funktionstasten
- 20 LEDs zur Statusanzeige
- Summer
- Relaisausgang
- Transponder-Leser (optional)
- CM-Bus-Schnittstelle für den Anschluss an die Zentrale

3.2 BEDIENELEMENTE

3.2.1 Funktionstasten mit LEDs

Das Bedienteil verfügt über 10 Funktionszeilen mit jeweils einer Funktionstaste und 2 LEDs zur Anzeige eines Status.



Bei den Funktionstasten wird unterschieden zwischen

kurzem und langen Tasten. Die jeweiligen Funktionen können bei der Parametrierung definiert werden.

Über die beiden LEDs der Funktionszeilen können beliebige Status angezeigt werden, welche ebenfalls bei der Parametrierung des Bedienteils definiert werden können.

3.2.2 Transponder-Leser

Der Transponder dient für den Login an Stelle der PIN-Eingabe. Das Einlesen des Transponders erfolgt berührungslos. Der Transponder muss lediglich wenige Zentimeter vor die Lesespule, die als Antenne fungiert, gehalten werden.

3.3 ANZEIGEN

3.3.1 LED-Anzeigen

Über die oberen 3 LED-Anzeigen, findet eine Sammelanzeige der zugeordneten Sicherungsbereiche statt. Bedeutung der Anzeigen:

- Betrieb (grün)
 - Aus: Das Bedienteil ist aus oder dunkelgesteuert (meist bei Extern Scharf).
 - Ein: Das Bedienteil ist ein.
 - \circ $\;$ Blinkend: Das Bedienteil ist ein und es ist jemand eingeloggt.
- Störung (gelb)
 - Aus: Keine Störung anliegend oder Bedienteil dunkelgesteuert.
 - Ein: Mindestens eine Störung anliegend.
 - Blinkend: Bedienteil hat keine Verbindung zur Zentrale.
- Alarm (rot)

CM2040_Betreiberanleitung.docx



- Aus: Kein Alarm anliegend oder dunkelgesteuert.
- Ein: Mindestens ein Alarm an einem zugeordneten Sicherungsbereich anliegend.
- Blinkend: Mindestens ein Sabotage-Alarm an einem zugeordneten Sicherungsbereich oder Systemsabotage anliegend.

Hinweis:

Nach erfolgtem Login durch einen Betreiber gilt die Sammelanzeige für die Sicherungsbereiche, die dem Betreiber zugeordnet sind.



3.4 DEFINITION DER FUNKTIONSZEILEN

Wie bereits erwähnt, sind die Tasten und die Anzeige der LEDs der Funktionszeilen bei der Parametrierung definierbar. Im Folgenden werden die möglichen Funktionen und Anzeigen aufgezählt, die eigentliche Funktion kann auf dem Bedienteil selbst hinterlegt und beschrieben werden.

3.4.1 Einstellbare Anzeigen der LEDs

Einstellung	Bemerkung	Index
keine Anzeige	keine Anzeige	
Sicherungsbereich Zustand	Zustand des Sicherungsbereiches	Sicherungsbereich
Sicherungsbereich Status	Status des Sicherungsbereiches	Sicherungsbereich
Eingangsmeldepunkt Status	Status des Eingangs	Eingang
Meldebereich Status	Status des Meldebereiches	Meldebereich
Meldebereich Sperrinformation	Meldebereich Sperr Info	Meldebereich
Eingangsmeldepunkt Sperrinformation	Eingang Sperr Info	Eingang
Ausgangszustand	Zustand des Ausgangs	Ausgang-Nummer
Sicherungsbereich Gehtest-Funktion	Zustand Geh-Test	Sicherungsbereich
Login Status	Zustand des Logins	
Systemstatus	Zustand des Systems	

		Linke LED					Rechte LED		
Einstellung	An	1s-Takt	0.1s-Takt	An	1s-Takt	0.1s-Takt	An	1s-Takt	0.1s-Takt
keine Anzeige									
	Ext. Scharf	Int. Scharf			Alarm oder			Intern	
Sicherungsbereich Zustand	bereit	bereit	Gehtest	-	Sabotage	AVZ läuft	Unscharf	Scharf	
					Alarm oder			Teilweise	
Sicherungsbereich Status				Gestört	Sabotage	AVZ läuft	Gesperrt	gesperrt	
					Alarm oder				
Eingangsmeldepunkt Status (1)	In Ruhe			Gestört	Sabotage		Gesperrt		
					Alarm oder	Nicht		Teilweise	
Meldebereich Status (2)	In Ruhe			Gestört	Sabotage	abgeglichen	Gesperrt	gesperrt	
							(Teilweise		
Meldebereich Sperrinformation (2)	ENTSPERRT			GESPERRT			gesperrt)		
	ENTER FRAT			05005007					
Eingangsmeldepunkt Sperrinformation (1)	ENISPERRI			GESPERRI			-		
Ausgangszustand (3)	Ausgang FIN						Ausgang		
				Gehtest					
Sicherungsbereich Gehtest-Funktion				aktiv					
								Login	
Logins Status	Eingeloggt			Ausgeloggt				gesperrt	
Systemstatus									

(1) Wenn der Eingangsmeldepunkt nicht aktiv ist, dann bleiben beide LEDs aus!

(2) Wenn der Meldebereich nicht existiert, dann bleiben beide LEDs aus!

(3) Ist das Ausgang nicht aktiv, dann bleiben beide LEDs aus!

(4) Wenn Sicherungsbereich nicht existiert, dann bleiben beide LEDs aus!



3.4.2 Einstellbare Tastenfunktionen KURZ/LANG

Die Funktion der einzelnen Tasten ist durch den Errichter der Anlage einstellbar. Folgende Möglichkeiten stehen zur Verfügung:

Einstellung	Bemerkung
Taste hat keine Funktion	
Sicherungsbereich Unscharf schalten	
Sicherungsbereich Intern Scharf schalten	
Sicherungsbereich Extern Scharf schalten	
Eingang sperren	
Eingang entsperren	
Eingang sperren/entsperren	
Meldebereich sperren	
Meldebereich entsperren	
Meldebereich sperren/entsperren	
Sicherungsbereich rückstellen (löschen)	Alle Meldungen (Alarme, Sabotagen,) des Sicherungsbereichs werden gelöscht
Meldebereich rückstellen (löschen)	Alle Meldungen (Alarme, Sabotagen,) des Meldebereichs werden gelöscht
Eingang rückstellen (löschen)	Alle Meldungen (Alarme, Sabotagen,) des Eingangs werden gelöscht
Lampentest aktivieren	
Gehtest ein-/ausschalten	
Einloggen (PIN-Eingabe starten)	
Ausloggen	
Schaltfunktion zeitgesteuert starten	
Schaltfunktion einschalten	
Schaltfunktion ausschalten	
Schaltfunktion schalten (Wechsel)	

3.5 EINLOGGEN ...

Im Normalbetrieb leuchtet die linke grüne Status-LED ,Betrieb' konstant. Sobald sich jemand erfolgreich eingeloggt hat, blinkt diese LED 1Hz.



3.5.1 ... mit Transponder

Durch Anlegen des Transponders im oberen Drittel des Bedienteils wird dieser erkannt und der Betreiber ist eingeloggt. Nach erfolgreichem Einloggen blinkt die linke grüne Status-LED ,Betrieb' langsam (1Hz)

3.5.2 ... über PIN-Eingabe

Mit der Taste ,Taste 0 KURZ' kann das Einloggen aktiviert werden. Während dieser Zeit blinkt die LED ,Betrieb' sehr schnell (100ms an, 100ms aus)

Zum Einloggen muss zuerst die 3 stellige Benutzer-ID (Betreiber Nr. 001-511) eingegeben werden. Links gehen die grünen LEDs von oben beginnend der Reihe nach an. Anschließend muss der 4 bis 8 stellige PIN-Code eingegeben werden. Hier werden die rechten LEDs von oben beginnend der Reihe nach angesteuert. Nach erfolgreichem Einloggen blinkt die linke grüne Status-LED ,Betrieb' langsam (1Hz)

3.5.3 ... mit Transponder und PIN-Eingabe

Je nach Parametrierung kann zum Einloggen Transponder und PIN-Eingabe notwendig sein.

3.5.3.1 ... Erst Transponder, dann PIN

Durch Anlegen des Transponders im oberen Drittel des Bedienteils wird dieser erkannt und der Betreiber ist identifiziert. Die linken LEDs der ersten 3 Zeilen leuchten, die Benutzer-ID ist praktisch eingegeben, und es sollte nun noch der 3 bis 8 stellige PIN-Code eingegeben werden. Hier werden die rechten LEDs von oben beginnend der Reihe nach angesteuert. Nach erfolgreichem Einloggen blinkt die linke grüne Status-LED ,Betrieb' langsam (1Hz)

3.5.3.2 ... Erst PIN, dann Transponder

Zunächst Einloggen, wie unter *3.5.2 … über PIN-Eingabe* beschrieben. Anschließend wird durch Blinken der linken und rechten LEDs der Betreiber aufgefordert, den Transponder anzulegen.

3.5.4 ... mit Überfallcode

Login erfolgt gleich wie bei Login über PIN, als PIN wird jedoch der Überfallcode eingegeben, welcher sich von der PIN herleiten lässt, in dem an letzter Stelle die Ziffer um 1 erhöht werden, OHNE Überlauf.

Beispiel:

PIN	<u>Überfallcode</u>				
1234	1235				
123456	123457				
123459	1234 <mark>50</mark>				

Ausführung A







Ausführung B und C



Die Leseeinheit dient als mögliche externe Schalteinrichtung. Dieser wird in 3 verschiedenen Ausführungen existieren:

Ausführung A: Transponderleser Ausführung B: Nur mit Tastaturfeld Ausführung C: Mit Transponderleser und Tastaturfeld



4.1 LED - SAMMELANZEIGE

Über die 3 LEDs des Leser werden je nach Parametrierung der Status des Lesers, des Sicherungsbereiches oder des Ausgangs der Schaltfunktion angezeigt.

LED			
Links	Mitte	Rechts	
(Gelb)	(Rot, Grün, Blau)	(Rot, Grün)	
An	-	-	Betrieb
1Hz	-	-	Busfehler
5Hz	5Hz	5Hz	Transponder unbekannt
-	An	-	Transponder bekannt, KURZ → Funktion A/KURZ
-	An	-	Transponder bekannt, LANG 🗲 Funktion B/LANG
-	1Hz 1Hz	-	Transponder bekannt, ZU LANG → Statusabfrage
-	5Hz	-	Funktion definiert, ID-Eingabe
-	5Hz	-	Funktion definiert, PIN-Eingabe
			Anzeige Rechte LED = SB-Status
-	-	An	SB ist unscharf
-	-	An	SB ist scharf
			Anzeige Rechte LED = SB Alarm und Sabotage
-	-	1Hz	SB hat Sabotage
-	-	An	SB hat Alarm
			Anzeige Rechte LED = Ausgang Schaltfunktion A/B
-	-	An	Ausgang Schaltfunktion EIN
-	-	An	Ausgang Schaltfunktion AUS
	5Hz		Negativ Quittierung (SB-Umschaltung nicht möglich)



4.2 BEDIENUNG

4.2.1 ... mit Transponder

Bei der Bedienung mit Transponder wird die auszulösende Funktion bestimmt durch die Anhaltdauer des Transponders an den Leser. Über die Farbe der mittleren LED (siehe: <u>Mittlere LED (Rot, Grün,</u> <u>Blau)</u>) wird angezeigt, welche Funktion beim Entfernen des Transponders ausgelöst wird. Der Sicherungsbereich ist der der Parametrierung hinterlegte Sicherungsbereich.

Grün	Funktion A (* / Kurz) wird ausgeführt
Blau	Funktion B (* / Lang) wird ausgeführt
Grün/Blau im Wechsel	keine Funktion, nur Statusabfrage

4.2.2 ... mit Transponder und SB-Eingabe

Bei der Bedienung mit Transponder kann zuvor der Sicherungsbereich 1 oder 2-stellig eingegeben werden, anschließend wird die auszulösende Funktion durch die Anhaltdauer des Transponders an den Leser bestimmt. Über die Farbe der mittleren LED (siehe: <u>Mittlere LED (Rot, Grün, Blau)</u>) wird angezeigt, welche Funktion beim Entfernen des Transponders ausgelöst wird. Es ist nicht der in der Parametrierung hinterlegte Sicherungsbereich gültig, sondern der zuvor eingegebene.

4.2.3 ... mit PIN-Eingabe

Bei der Bedienung über PIN-Eingabe muss zuerst die Funktion ausgewählt werden, anschließend erfolgt der Login über ID und PIN-Code:

- 1. Auswahl der Funktion 🖾 oder 🔟 (Funktion A/B)
- 2. Login: Eingabe ID (mittlere LED blinkt grün mit 5Hz)
- 3. Login: Eingabe PIN-Code(mittlere LED blinkt blau mit 5Hz)
- 4. Zugewiesene Funktion wird ausgeführt.

4.2.4 ... mit PIN-Eeingabe und SB-Eingabe

Bei der Bedienung über PIN-Eingabe kann vor der Auswahl der Funktion noch der Sicherungsbereich eingegeben werden. Anschließend erfolgt der Login über ID und PIN-Code:

- 1. Eingabe Sicherungsbereich 1 oder 2-stellig. (Mit führender 0 → Statusabfrage)
- 2. Auswahl der Funktion 2 oder 2 (Funktion A/B)
- 3. Login: Eingabe ID (mittlere LED blinkt grün mit 5Hz)
- 4. Login: Eingabe PIN-Code(mittlere LED blinkt blau mit 5Hz)
- 5. Zugewiesene Funktion wird ausgeführt. Eingegebener Sicherungsbereich!

4.2.5 ... mit Transponder und PIN-Eingabe

Die auszulösende Funktion wird bestimmt durch die Anhaltdauer des Transponders an den Leser. Über die Farbe der mittleren LED wird angezeigt, welche Funktion ausgelöst werden soll. Allerdings wird nach Entfernen des Transponders zunächst durch rotes Blinken der mittleren LED der Bediener



aufgefordert, den PIN-Code einzugeben. Erst nach korrekter Eingabe des PIN-Codes wird die Funktion ausgeführt.

- 1. Auswahl der Funktion durch Anhalten des Transponders
- 2. Login: Eingabe PIN-Code (mittlere LED blinkt blau mit 5 Hz)
- 3. Ausgewählte Funktion wird ausgeführt

4.2.6 ... mit Transponder und PIN-Codeeingabe und SB-Eingabe

Bei der Eingabe mit Transponder und PIN-Eingabe kann zuvor der Sicherungsbereich eingegeben werden. Anschließend wird durch die Anhaltdauer des Transponders an den Leser die auszulösende Funktion bestimmt. Über die Farbe der mittleren LED (siehe: <u>Mittlere LED (Rot, Grün, Blau)</u>) wird angezeigt, welche Funktion ausgelöst werden soll. Allerdings wird nach Entfernen des Transponders zunächst durch rotes Blinken der mittleren LED der Bediener aufgefordert, den PIN-Code einzugeben. Erst nach korrekter Eingabe des PIN-Codes wird die Funktion ausgeführt.

- 1. Eingabe Sicherungsbereich 1 oder 2-stellig. (mit führender 0 → Statusabfrage)
- 2. Auswahl der Funktion durch Anhalten des Transponders
- 3. Login: Eingabe PIN-Code (mittlere LED blinkt blau mit 5 Hz)
- 4. Ausgewählte Funktion wird ausgeführt. Eingegebener Sicherungsbereich





5 LESEEINHEIT BC 700 – SERIE

Die ID-Leseeinheiten der BC 700 Serie ermöglichen die Eingabe von PIN-Codes und/oder Transpondern.

Die Geräte verfügen über einen integrierten Transponderleser, der bei vorprogrammiertem Medium (Transponder) einen verschlüsselten Datenaustausch zwischen Eingabeeinheit und Medium ermöglicht.

Die Geräte können folgende Transponder lesen:

- Mifare classic (unverschlüsselt)
- Mifare DESFire (verschlüsselt, wenn vorprogrammiert; sonst unverschlüsselt)

Bei Anlagen nach VdS muss der Datenaustausch zwischen Eingabeeinheit und Medium verschlüsselt

sein. D.h. es dürfen nur vorprogrammierte Transponder verwendet werden.



Folgende ID-Leser sind in der BC 700 Serie erhältlich:

- ID-Eingabeeinrichtung BC 710 (Transponder-Leser)
- **ID-Schalteinrichtung BC 740** (Transponder-Leser, 2 Funktionstasten)
- Code-/ID-Schalteinrichtung BC 750 (Transponder-Leser, 2 Funktionstasten, Codetastatur)

Hinweise:

Die Anlage wurde vom Errichter entsprechend ihren Anforderungen konzipiert und installiert. Diese Beschreibung geht auf die Grundfunktionen ein. Darüberhinausgehende Informationen erhalten Sie vom Errichter der Anlage.

Verlorengegangene Transponder oder ausgespähte PIN-Codes müssen <u>sofort</u> außer Funktion gesetzt werden. Kontaktieren Sie hierzu ihren Errichter.



5.1 ID-LESEEINHEIT BC 710

5.1.1 Ansicht



Hinweise:

Die Transponder müssen direkt ins Lesefeld gehalten werden.

Die Reichweite beträgt ca. 1 bis 2 cm.

Zwischen der Eingabe desselben Transponders muss dieser für mindestens 2 Sekunden aus dem Lesefeld entfernt werden.

5.1.2 Transponderquittierung

Das erfolgreiche Lesen eines Transponders wird durch einen kurzen Quittier-Ton signalisiert.

Funktion	LED Grün	Summer
Betriebsanzeige	● Ein blinkend	(ohne Änderung)
Transponder gelesen	(ohne Änderung)	 Dauersignal kurz

Hinweis: Weitere objektspezifischen Summerausgaben sind möglich (siehe Kapitel 6).

5.1.4 Typischer Bedienungsablauf

- Gerät ist in Betrieb (Leser ein)
 - LED Grün blinkt
- Transponder in das Lesefeld halten
 - o Transponderquittung über Summer
- Türöffner wird angesteuert
 - o Tür öffnen

Hinweis:

Die Beschreibung ist auf Grund der möglichen spezifischen Einstellungen beispielhaft.

5.2 ID-LESEEINHEIT BC 740, BC 750

5.2.1 Ansicht



BC 740 UP

BC 750 UP



Hinweise:

Die Transponder müssen direkt ins Lesefeld gehalten werden. Die Reichweite beträgt ca. 1 bis 2 cm. Zwischen der Eingabe desselben Transponders muss dieser für mindestens 2 Sekunden aus dem Lesefeld entfernt werden.

5.2.2 Transponderquittierung

Das erfolgreiche Lesen eines Transponders wird durch einen kurzen Quittier-Ton signalisiert.

_	
Taste	Funktion
0 - 9	Zifferntasten zur Eingabe der Benutzer ID und/oder des PIN-Codes, sowie optional
	des Sicherungsbereichs (abhängig von Parametrierung)
	Funktionstaste A (abhängig von Parametrierung, z.B. Extern Scharf)
8	Funktionstaste B (abhängig von Parametrierung, z.B. Unscharf)
1 + R	Kombination zur Ausführung eines Lampentests

5.2.3 Bedienelemente





5.2.4 Anzeigen				
Funktion	LED Grün	LED gelb	LED rot	Summer
Betriebsanzeige	• Ein blinkend			
Leser inaktiv	O Aus			
Bedienung aktiv	 Dauersignal 			
Lampentest	• Ein blinkend	• Ein blinkend	• Ein blinkend	 Ein blinkend
Keine Kommunikation	• Ein blinkend	• Ein blinkend	• Ein blinkend	O Aus
Transponder gelesen				 Dauersignal kurz
Negativ Quittierung		• Ein blinkend	⊙ Ein blinkend	 Ein intermittierend
PIN-Code-Eingabe (nur bei BC 750)				
- ID-Eingabe	 Ein blinkend 	• Ein blinkend	O Aus	
- PIN-Eingabe	 Dauersignal 	Dauersignal	 ● Ein blinkend 	
SB-Status				
(falls eingestellt)				
- SB Unscharf		 Dauersignal 	X unverändert	
- SB Ext. Scharf		• Ein blinkend	X unverändert	
- Sabotage		X unverändert	• Ein blinkend	
- Alarm		X unverändert	 Dauersignal 	
SB-Zustand				
(falls eingestellt)				
- SB Unscharf		 Dauersignal 	O Aus	
- SB Ext. Scharf		O Aus	 Dauersignal 	
Schaltzustand z.B. Tür (falls eingestellt)				
- angesteuert		Dauersignal	O Aus	
- nicht angesteuert		O Aus	 Dauersignal 	

Hinweise:

Von den LED-Ausgabeoptionen SB-Zustand, Sammelalarm, Schaltzustand kann nur eine eingestellt sein.

Bei Sammelalarm hat die Anzeige einer Sabotage Vorrang vor einem Alarm.

Weitere objektspezifischen Summerausgaben sind möglich (siehe Kapitel 6).

Je nach Einstellung erfolgt die Ausgabe der LEDs dauerhaft oder zeitbegrenzt während/nach Bedienung.



5.2.5 Typischer Bedienungsablauf

 Option, wenn Grüne LED aus, Gerät über beliebige Taste aktivieren

Gerät ist in Betrieb

• LED Grün blinkt (Leser ein)

Optional: Eingabe des Sicherungsbereichs über Tasten 0-9 (nur wenn Einstellung aktiv) Tastenquittung über Summer

- Funktion über Taste 🚺 oder 🔠 wählen
 - Tastenquittung über Summer
- Transponder in das Lesefeld halten <u>und/oder</u>
 Eingabe von ID-PIN-Kombination über Tasten 0 9
 - o Transponderquittung bzw. Tastenquittung über Summer
- Funktion wird ausgeführt, falls berechtigt/möglich
 - Positiv- bzw. Negativquittierung
 - Optional: Türöffner wird angesteuert
 - LED/Summer-Anzeige nach Einstellung

Während die grüne LED leuchtet, ist die Bedienung aktiv und es können weitere Befehle direkt über die Tasten 🚺 oder 🕅 ausgewählt werden.

5.2.6 Lampentest

Über die Tastenkombination 🗼 + 🕮 kann ein Lampentest durchgeführt werden. Dabei leuchten alle drei LEDs kurz auf und es ertönt der Summer. Dieser Test dient zur Kontrolle der Anzeigeelemente auf Funktionsfähigkeit.

Hinweis:

Die Beschreibung ist auf Grund der möglichen spezifischen Einstellungen beispielhaft.



6 EINHEITLICHE SUMMERAUSGABE BEI ALLEN BEDIENGERÄTEN

Die Summerausgabe ist bei allen Geräten einstellbar. Abhängig den objektspezifischen Anforderungen sind folgende Ausgaben möglich:

Summer-Funktion Einschaltverzögerung	Sekunde 1	l	Seku	nde 2	Sekunde 3	
Alarmverzögerung						
Vorwarnung						
Internalarm						
Externalarm						
Erinnerungssignal						
Sabotage						
Störung						
Quittierung Extern (Scharf / Unscharf) Quittierung Intern (Scharf / Unscharf) Negativ-Quittierung (Intern wie Extern) Gong						
Tastenquittierung						
Funktionsquittierung						
Funktion nicht mögl. (z.B. nicht berechtigt) Eingabefehler PIN oder Transponder (z.B. nicht berechtigt) Revision (nur während Wartung)			-			

Kursiv dargestellte Funktionen wiederholen sich, solange das Ausgabekriterium ansteht



Hinweis:

Bei den ID-Lesern CM2633 oder der BC 700 Serie sind die Einstellmöglichkeiten auf die Summerfunktionen Erinnerungssignal, Quittierung Intern Scharf/Unscharf, Quittierung Extern Scharf/Unscharf und Tastenquittierung beschränkt.